

MEDNARODNI SIMPOZIJ

Radenci, Hotel Radin, 16.–17. 10. 2014



USTANOVA
DR. ŠIFTARJEVA
FUNDACIJA

PROTESTANTIZEM

včeraj, danes in jutri

ORGANIZACIJSKI ODBOR

Franc Kuzmič
Kozma Ahačič
Ernest Ebenšpanger
Geza Erniša
Marko Kerševan
Albina Nečak Lük
Marjan Šiftar
Anton Vratuša
Jože Vugrinec
Mateja Žižek

INFORMACIJE

Mateja Žižek
zizekmateja@gmail.com
tel.: 040 759 080

POKROVITELJA

Občina Gornja Radgona
Občina Radenci



CERKOVNA ORDNINGA.

IN A praua cela Ordninga oli Naredba Pousof per Kerse
Cerkouna, stoy neruezh vshtyrn rizhch zhenikh, isf vi
oli shtukih. Nerpoprei, de se ta cela Boz zhy susef uti Cer
shia besseda', tu ie, ta Postaua, te šapuz quise imato prou
uidi inu ta Euangeli, tim ludem vti Cer: poshtenu inu per
qui ozhytu, prou inu fastopnu prydiguie redu ronnati inu
dershati.
Inu de se ry S. Sacramenti, ta S. Kerst, ta S. Vezheria
Cristusea, prou dile inu iemlo. Inu de se tu prauu Pryz
digane, fa ueliku shaza, dershi inu ohrani, po usef
zhanhui. Sakai Bug ie od fazhetka, to suoio shego inu
volo, utinega Postau inu vtim Euangeliu tei Cerqui,
daial nashane. Inu hozhe taku skufi inu stakim Prydie
ganem, po nega veliki dobruti inu milosti, fa volo sui
ga lubiga Synu Iesusa Cristusa, febi eno Cerkou, is vich
shlaht ludi, ukupe sbrati inu perprauiti, de nega prou
spofna, zhefty, huali, na nega klizhe, moli, inu de ne
mu upraui pokorszini suelitu slufi. Satu Bug hozhe ta
ku ozhytu poshtenu ukupe hoyene inu sbrane ish ludi ne
tim sueitu imeiti, inu de ty eni, tim ludem imato to ces
lo bessedo Boshyo, to Postauo inu ta Euangeliu, ozhi
nu prydigati, Inu te S. Sacramente diliti, koker od tis
ga lam Cristus Math: 28. gouri, kir praui htim lo
grom, Puidite ui tiakai inu vuzhite ule ludi, inu nee
Kerfite, vtim imeni tiga Ozhetca, Synu inu S. Duha,
Inu vuzhite nee dershati ule tu, kar sem iest uom fapoue
dal. Inu Mar: 16. prau, Prydiguie ta Euangeli ufi
suati

»Što de tak kráto našim med Mürom i Rábom
prebivajoučim Slovenom të s. Bože knige na
svoj jezik, po šterom ... pismaj guččega Boga
razmijo, obračati?«

Š. Küzmič

PROGRAM

ČETRTEK, 16. 10. 2014

- 7.30–9.00 Registracija (pri recepciji hotela)
9.00 Otvoritev mednarodnega simpozija
Protestantizem včeraj, danes in jutri

ZGODOVINA

- 9.30–9.50 Anton Vratuša: Po petnajstih letih
9.50–10.10 Walter Brunner: Prekrščevalci, štiftarji in skakači
10.10–10.30 Žiga Oman: Mariborska evangeličanska skupnost do leta 1587
10.30–10.50 Gene S. Whiting; Družini Zrinski in Bánffy in reformacija v Medimurju in Prekmurju
10.50–11.10 Robert Hajsan: »Nove novine iz Ugarske«
11.10–11.30 Diskusija
11.30–11.50 Odmor
11.50–12.10 Miloš Klatik: Oris protestantizma na Slovaškem – v navezavi s Prekmurjem
12.10–12.30 Klaudija Sedar: Vizitacijski zapisniki protestantskih cerkva v 18. stoletju
12.30–12.50 Franc Kuzmič: Pietizem in prekmurski protestanti
12.50–13.10 Vincenc Rajšp: Protestantizem v slovenskem prostoru od tolerančnega patenta cesarja Jožefa II. do konca 1. svetovne vojne
13.10–13.30 Boštjan Zajšek: Novodobni evangeličani v Mariboru in okolici v 19. in 20. stoletju

- 13.30–13.50 Diskusija
14.00 KOSILO

- ESKURZIJA Radenci, Petanjci, Puconci (cerkev, spomenik Spametnost, protestantska šola, Dom Števana Küzmiča), Laafeld/Potrna (Pavelhaus), Bad Radkersburg (cerkev, trg), Gornja Radgona (sprejem za referente in goste simpozija in degustacija vin).

PETEK, 17. 10. 2014

SOCIOLOGIJA / TEOLOGIJA / ETIKA

- 9.00–9.20 Marko Kerševan: Protestantско krščanstvo v sodobni (postmoderni) družbi
9.20–9.40 Geza Erniša: Svetovna luteranska zveza – skupnost Cerkev
9.40–10.00 Cvetka Toth Hedžet: Etične dimenzije sodobnega protestantizma
10.00–10.20 Violeta Mesarič Jazbinšek: Protestantско oznanilo za človeka današnjega dne
10.20–10.40 Vili Kerčmar: Reformacija in politika
10.40–11.00 Stanko Jambrek: Reformacija kot gibanje oznanjevanja »pristine božje besede«
11.00–11.20 Ivanka Huber: Protestantška tradicija na Goričkem v luči družinskega življenja

- 11.20–11.40 Diskusija
11.40–12.00 Odmor

JEZIK

- 12.00–12.20 Kozma Ahačič: Slovanske dileme pred izdajo Slovarja slovenskega knjižnega jezika 16. stoletja
12.20–12.40 Marko Jesenšek: Prekmurščina v prevodih svetopisemskih besedil
12.40–13.00 Polonca Šek Mertük: Redakcije Küzmičevih izdaj Nouvega zakona
13.00–13.20 Mojca Horvat: Jezikovna analiza Kardoševega prekmurskega prevoda Mojzesove knjige
13.20–14.30 Diskusija
14.30–15.30 KOSILO

UMETNOST

- 15.30–15.50 Andreja Benko: Arhitektura evangeličanskih cerkva v Prekmurju
15.50–16.10 Simona Menoni: Odras protestantizma v stenskem slikarstvu druge polovice 16. stoletja na slovenskem Štajerskem
16.10–16.30 Franci Just: Oris leposlovne ustvarjalnosti prekmurskih evangeličanov
16.30–16.50 Evgen Balažic: Protestanti in glasba v naših krajih skozi čas
16.50–17.10 Diskusija

ZAKLJUČEK